

Potungāue Ako ‘a NSW

Notice of potential expulsion - unsatisfactory participation in learning for students aged 17 years and over

Using the telephone interpreter service to contact the school

Fanongonongo ‘o e malava ke tuli-‘aupito – ta’efakafiemālie ‘a e kau ‘i he ako ma‘a e fānauako ta‘u 17 mo e lahi hake

Ko hono ngāue‘aki ‘a e ngāue fakatonulea telefoni’ ke fetu‘utaki ki he ‘apiakó

Hingoa 'o e tokotaha akó

Name of student

Si'i mātu'a/tauhi

‘Oku fakamatala’i ‘e he tohi ‘oku ‘oatu hení ‘a e fakaikiiki ‘o e Fanongonongo ‘o e malava ke tuli-‘aupitó – ta’efakafiemālie ‘a e kau he akó ‘a ia kuo u ‘oatu ki ho’o tamá ‘o fakatatau mo e Tu’utu’uni-ngāue ‘a e Potungaue Ako ‘a NSW ki he ‘Ulungāanga ‘a e Tokotaha akó mo e ngaahi founa ngāue ki he Tuli-fakataimi’ mo e Tuli-‘aupitó.

‘Oku fakaafe’i koe ‘e he tohi’ ke ke kau ki ha fakataha faka’ofisiale ke alea’i ‘a e me‘a ni kimu‘a pea fai ha fa’ahknga tu’utu’uni ke tuli-‘aupito. ‘I he taimi ‘e fetu‘utaki atu ai ‘a e ‘apiakó, kātaki ‘o fakahā mai pe ‘oku ke fiema‘u ha taha fakatonulea ‘i he fakatahá pea te mau alea’i leva ia. Kapau ‘oku faingata‘a ke ke mahino’i ‘a e tohi ‘oku ‘oatu fakataha mo ‘eni’, kātaki ‘o fetu‘utaki ki he ‘apiakó ke mau lava ‘o fakamatala’i.

‘Oku kole atu ke ke tali ki he ma‘u ‘o e Fanongonongo ‘o e malava ke tuli-‘aupitó - ta’efakafiemālie ‘o e kau he akó. ‘Oku ‘i ai ha foomu mavahe ‘oku fakapipiki atu ki he taumu‘a ko ‘eni’. ‘Oku ‘oatu foki mo ha fakamatala ki he me‘a ‘oku fiema‘u ke ke ‘ilo kapau ‘oku tuli-‘aupito ho’o tamá.

Kapau ‘oku ke fiema‘u ha tokoni fakatonulea ‘i he taimi ‘oku ke fetu‘utaki ai ki he ‘apiakó, kātaki ‘o telefoni ki he 131 450 pea kole ha taha fakatonulea ‘i ho’o lea fakafonuá. Talaange ki he tokotaha ngāué ‘a e fika telefoni ‘oku ke fie telefoni ki aí, pea te nau ma‘u atu ha taha fakatonulea ‘i he lainé ke tokoni atu ‘i ho’o talanoá. He ‘ikai ‘eke totongi atu ki he ngāue ni.

Hingoa ‘o e Puleakó

Name of Principal

Fika telefoni ‘a e Puleakó

Principal’s phone number

Fanongonongo 'o e malava ke tuli-'aupito - ta'efakafiemālie 'a e kau he ako ma'a e fānauako ta'u 17 mo e lahiange - Tali 'a e mātu'á/tauhi'

Notice of potential expulsion -unsatisfactory participation in learning for students aged 17 years and over - Parent/carer response

Kātaki 'o fakafoki 'a e foomu ní ki he tu'asila 'imeili 'oku hā atu 'i laló pē ki he 'ōfisi akó

Hingoa 'o e tokotaha akó _____
Name of student

Tu'asila 'imeili 'o e 'apiakó ki hono fakafoki _____
'o e talí
School email address for return of response

Ke fakakakato 'e he mātu'á/tauhi' 'a e ngaahi fakaikiiki 'i laló 'i he lea faka-Pilitāniá

Kuo u alea'i 'a e me'a ni mo 'eku tamá pea kuo u fakatokanga'i 'a e fanongonongo 'o e malava ke tuli-'aupito ki ha 'ta'efakafiemālie 'a e kau (he akó).

I have discussed this matter with my child and have noted the notice of potential expulsion for unsatisfactory participation.

Te u fakataha mo e 'apiakó 'i he vave tahá ke alea'i 'a e me'á ni.

I will meet with the school as soon as possible to discuss this matter.

Lava ke fili -te u 'omai ha tokotaha tokoni ke ma ō ki he fakatahá.

Optional -I will bring a support person to attend the meeting with me.

Lava ke fili -te u fiema'u ha taha fakatonulea 'i he fakatahá.

Optional -I will need an interpreter at the meeting.

Hingoa 'o e mātu'á/tauhi' _____
(kātaki 'o tohi fakamata'itohi) Name of parent/carer

Fakamo'oni-hingoa 'a e _____ 'Ahó _____
mātu'á/tauhi' Signature of parent/carer Date

Ke 'omai 'e he mātu'á/tauhi' 'a e ngaahi fakaikiiki 'o e founga fetu'utaki 'oku fiema'uangé hangē ko e fika telefoni to'oto'o, tu'asila 'imeili

Ko hoku founga fetu'utaki 'oku _____
fiema'uangé koe: Parent's/carer's preferred contact method

Ko e ngaahi fakaikiiki 'o hoku _____
fetu'utaki ko e: Parent's/carer's contact details